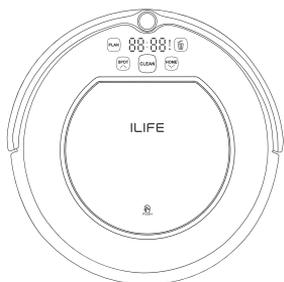


ILIFE V55 Pro

Робот-пылесос

Руководство пользователя



Посетите наш сайт, чтобы получить более
подробную информацию: www.iliferobot.com

ILIFE

Спасибо, что выбрали ILIFE V55 Pro робот-пылесос!
Вы присоединились к миллиону людей, которые предпочитают уборку выполненную с помощью робота.

Пожалуйста, потратьте несколько минут на чтение данной инструкции, чтобы познакомиться с вашим роботом и узнать о наиболее эффективных способах его использования. В случае возникновения проблем свяжитесь с нашей службой поддержки или посетите наш сайт www.iliferobot.com для получения подробной информации.

Присоединяйтесь к нам на Facebook или Twitter, чтобы воспользоваться эксклюзивными преимуществами:

- Получайте поддержку касательно специфики вашего робота, включающую в себя ответы на часто задаваемые вопросы, советы по техническому обслуживанию, демонстрационные ролики, чат онлайн-поддержки и многое другое.
- Получайте новости о новых продуктах и другую полезную информацию. Будьте первым, кто узнает о наших новых роботах, эксклюзивных скидках и специальных предложениях.

Присоединяйтесь к нам на
Facebook: <https://www.facebook.com/Iliferu/>
VK: <https://vk.com/iliferobot>

Наслаждайтесь непревзойденной чистотой каждый день вашей жизни!
С наилучшими пожеланиями,
ILIFE Innovation

ILIFE Сервисный центр

Россия



89299401228 (Mon-Fri: 9:00 - 18:00)



service_russia@iliferobot.com

Другие страны



support@iliferobot.com

Содержание

Инструкция по безопасности	3
Состав продукта	5
Список принадлежностей	5
Устройство робота	6
Пылесборник	7
Резервуар для воды	7
Зарядная док-станция	7
Пульт дистанционного управления	8
Дисплей	9
Параметры продукта	10
Эксплуатация	11
Быстрая работа	11
Старт/Пауза/Сон	13
Планирование	14
Режимы уборки	15
Установка резервуара для воды и протирочной салфетки	17
Electrowall	18
Обслуживание	19
Очистка боковых щеток	19
Очистка пылесборника и фильтров	19
Очистка салфетки	20
Очистка датчиков и зарядных контактов	20
Решение проблем	21
Таблица кодов ошибок	21

Инструкция по безопасности

Перед использованием данного устройства прочтите инструкцию по безопасности и соблюдайте общепринятые меры предосторожности.

- Перед использованием убедитесь, что кнопка питания робота включена.
- Выключите кнопку питания справа на корпусе устройства, если пользуетесь роботом длительное время.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

1. Только сертифицированный специалист может разбирать данное устройство. Пользователям запрещено разбирать и производить ремонт данного устройства.
2. Используйте только адаптер питания, поставляемый производителем. Использование неподходящего адаптера может привести к поражению током, возгоранию или повреждению устройства.
3. Не касайтесь кабеля питания, вилки или адаптера мокрыми руками.
4. Избегайте втягивания и защемления одежды или частей тела колесами робота.
5. Не располагайте робота вблизи сигарет, зажигалок, спичек и других легковоспламеняющихся предметов.
6. При необходимости проводите очистку устройства после того, как завершится процесс зарядки.
7. Не перегибайте и не подвергайте кабель питания воздействию тяжелых или острых предметов.
8. Данное устройство следует применять исключительно внутри помещений. Не используйте его на улице.
9. Не садитесь на данное устройство и не ставьте другие объекты сверху.
10. Не используйте данное устройство в мокрой или влажной обстановке (где присутствует любая жидкость).
11. Перед использованием освободите поверхность пола от хрупких предметов, кабелей, изделий из ткани, бумаги, штор и других объектов, которые могут быть затянуты внутрь устройства.

Инструкция по безопасности

12. Не ставьте устройство туда, откуда оно легко может упасть (столы, стулья и т.п.).
13. Отключайте питание устройства, если вы не пользуетесь им длительное время.
14. Перед использованием убедитесь, что адаптер питания правильно подключен к розетке.
15. Предупредите жильцов дома о работе устройства, чтобы избежать его случайного выключения.
16. Устройство может не преодолеть подъем высотой более 10мм.
17. Пользуйтесь устройством при температуре от -10°C до 40°C и не размещайте его в окружающей обстановке с высокой температурой.
18. Батарейку следует удалить до того, как она полностью выйдет из строя.
19. Перед удалением батарейки отключите устройство от сети электропитания.
20. Из соображений безопасности старую батарейку следует утилизировать.

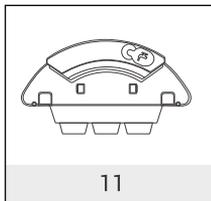
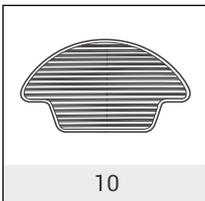
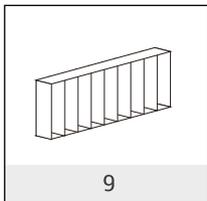
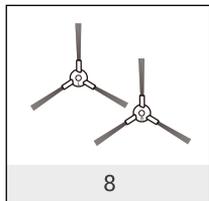
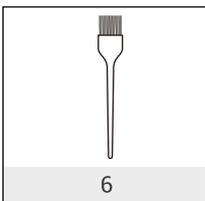
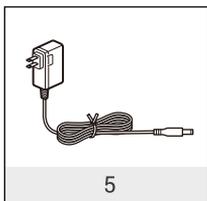
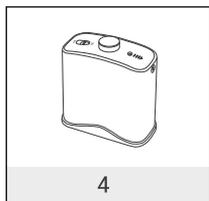
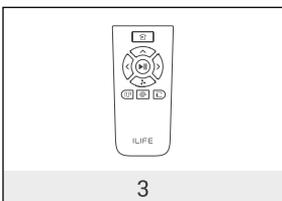
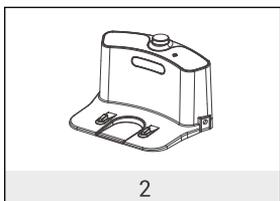
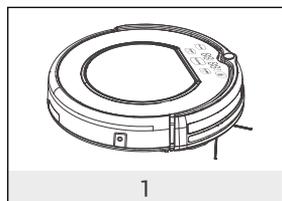


Примечание: Убедитесь, что дети, люди с ограниченными физическими способностями или психическими недостатками пользуются данным устройством под присмотром другого человека.

Состав продукта

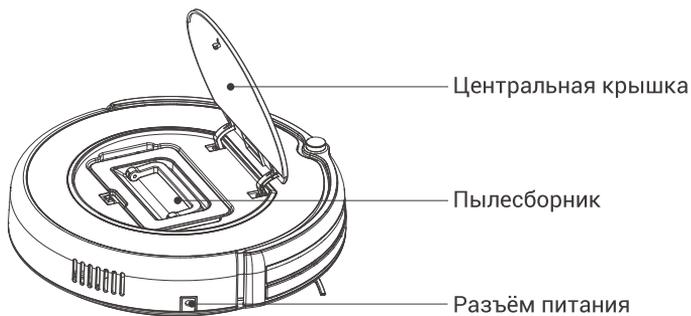
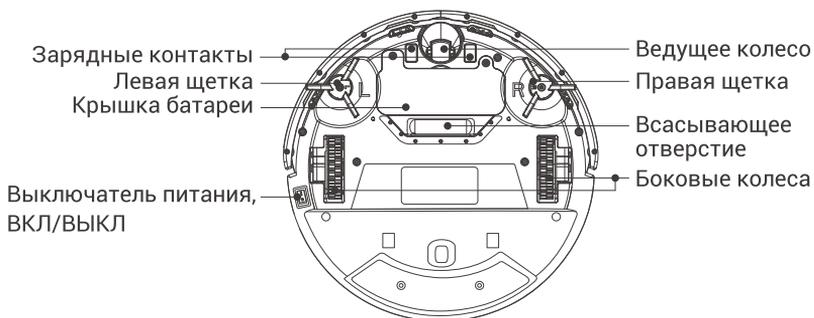
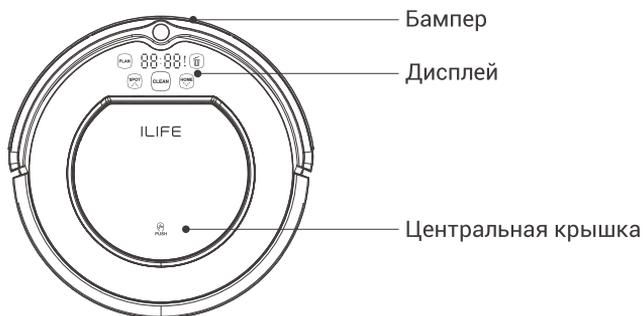
Список принадлежностей

№	Принадлежность	Кол-во
1	Основной блок (с аккумулятором)	1
2	Зарядная станция	1
3	Пульт ДУ (без батареек)	1
4	Electrowall	1
5	Адаптер питания	1
6	Щетка для очистки	1
7	Руководство пользователя	1
8	Боковые щетки	2
9	Высоко-эффективный фильтр	1
10	Ткань швабры	1
11	Держатель салфетки + емкость для воды	1



Состав продукта

Устройство робота

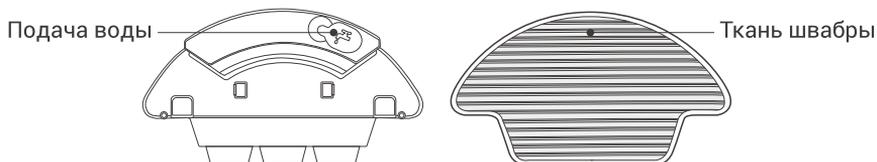


Состав продукта

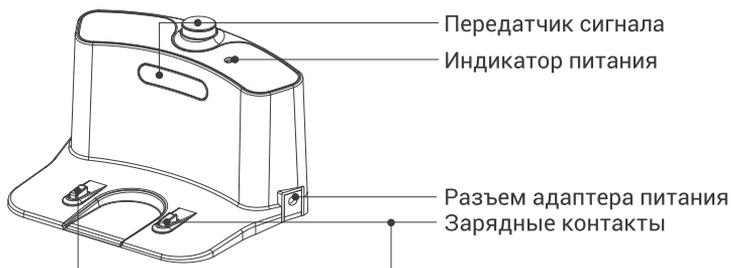
Пылесборник



Резервуар для воды



Зарядная док-станция



Состав продукта

Пульт дистанционного управления

1 Кнопка Уборки/Паузы

- Нажмите кнопку, чтобы перевести робота из режима сна в выбранный вами режим.
- Нажмите кнопку в режиме выбора, чтобы начать очистку.
- Нажмите кнопку «пауза», чтобы приостановить робота во время его работы.

2 Кнопки направления

A. "▲" Движение Вперед

Нажмите кнопку, чтобы робот-пылесос двигался вперед.

B. "◀" Движение Налево

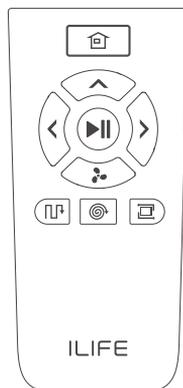
Нажмите на кнопку и робот-пылесос поедет.

C. "▶" Движение Направо

Нажмите на кнопку и робот-пылесос поедет направо.

D. "⚙️" Максимальный режим

В режиме выбора или в режиме очистки нажмите кнопку, чтобы увеличить мощность всасывания, нажмите еще раз, чтобы перейти к нормальной мощности всасывания.



Внимание: "▲" "◀" "▶" не работает во время работы робота-пылесоса.

3 Домой/зарядка

Нажмите на кнопку и робот-пылесос отправится к док-станции на зарядку.

4 Режим крайней уборки

Нажмите на кнопку, чтобы начать уборку в крайнем режиме.

5 Режим точечной уборки

Нажмите на кнопку, чтобы начать уборку в точечном режиме.

6 Режим очистки планового маршрута

Нажмите на кнопку, чтобы начать уборку в Очистка планового маршрута Режим.



Напоминание: Перед использованием пульта дистанционного управления установите две батареи AAA / R03. Пожалуйста, выньте батареи, если пульт дистанционного управления не будет использоваться в течение длительного времени.

Состав продукта

Дисплей

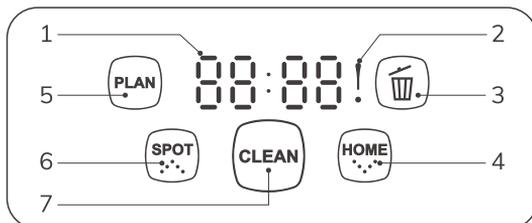
Свойства дисплея

1. "88:88"

Отображает время, прогресс, статус зарядки и ошибки.

2. "!" Индикатор ошибки

3. "🗑️" Статус пылесборника



Кнопки

1. "CLEAN" Кнопка УБОРКА

- A. Для переключения из спящего режима в режим выбора. Нажмите и удерживайте в течение 3 секунд, чтобы вернуться в спящий режим.
- B. Для настройки плана уборки.
- C. Для запуска уборки в выбранном режиме.

2. "PLAN" Кнопка ПЛАН

- A. Переключение из режима выбора в режим уборки по плану.
- B. Изменение с часов в минуты в режиме плана.
- C. В режиме по плану, удерживайте 5 секунд для сброса убороки по плану.

3. "SPOT" Кнопка Местный Режим

- A. Для изменения минут и часов в режиме планирования.
- B. Для запуска режима Местной уборки "по спирали".

4. "HOME" Постановка на самоподзарядку

- A. Для изменения минут и часов в режиме планирования.
- B. Для возвращения на зарядную станцию и запуска самоподзарядки в выбранном режиме.

Состав продукта

Параметры продукта

Параметр	Пункт	Значение
Механические параметры	Диаметр	348*339 мм
	Высота	92 мм
	Вес	2.68 кг
Электрические параметры	Мощность	22 Вт
	Батарея	Li-ion
	Тип зарядки	Автоподзарядка/Ручная зарядка
Параметры уборки	Емкость пылесборника	0.3Л
	Емкость резервуара	0.2Л
	Режим уборки	Авто, Местный, Край, Путь
	Время зарядки	<350 минут
	Время уборки	До 120 минут
Тип кнопок		Механические кнопки
Тип дисплея		LCD



Примечание:

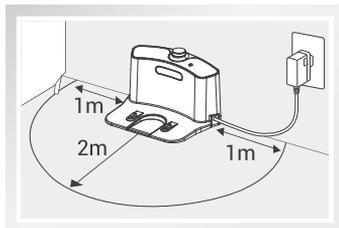
Компания оставляет за собой право окончательного решения о толковании настоящих Условий.

Эксплуатация

Быстрая работа

1. Расположение зарядной станции

Для легкого доступа, расположите зарядную станцию возле стены и уберите предметы на расстоянии 1 м спереди и 2 м по бокам.



Примечание: Индикатор горит всегда после подключения док-станции к источнику питания.

2. Включите выключатель питания в нижней части робота. Кнопка на роботе начнет мигать.

Робот уйдет в режим сна через 15 секунд бездействия.

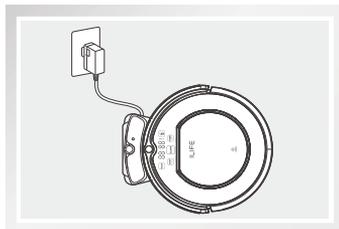


Прим: Убедитесь, что питание включено, прежде чем использовать робот.

3. Автоподзарядка

A. Когда батарея разряжается в режиме АВТО, робот автоматически ищет и возвращается на зарядную станцию для зарядки.

B. Нажмите  на пульте дистанционного управления в режиме выбора, чтобы начать поиск зарядной станции.

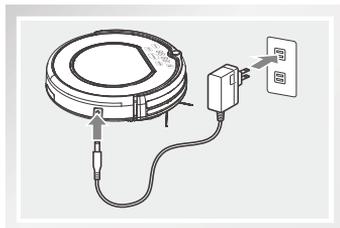


Примечание: Регулярно проверяйте зарядные контакты на чистоту, чтобы исключить снижения качества зарядания.

Эксплуатация

4. Ручная зарядка

Включите выключатель питания в нижней части робота. Сигнальная лампа начинает мигать, когда робот подключен к адаптеру. Вставьте адаптер в розетку.



Примечание:

- A. Зарядка начинается, когда робот подключен к источнику питания.
- B. Во время зарядки появится "||||" и попеременно мигает на дисплее.
- C. По завершении зарядки на дисплее появляется уведомление.
- D. В случае разряда батареи, перезарядите робот как можно скорее.
- E. Отключите питание, если робот не будет использоваться в течение.

Эксплуатация

Старт/Пауза/Сон

Режим сна: Выключатель питания включен, индикатор кнопки  не горит, робот находится в режиме ожидания.

Режим Выбора: Выключатель питания включен, индикатор кнопки  мигает, робот находится в режиме ожидания.

Режим уборки: Робот работает, кнопка  горит постоянно.

1. Включение робота

A. Убедитесь, что выключатель питания в нижней части робота включен.

B. Нажмите CLEAN на роботе или пульте ДУ, чтобы начать уборку.



Примечание:

Чтобы переключиться из режима ожидания в режим выбора, нажмите  . Нажмите  еще раз, чтобы начать уборку.

2. Пауза

Нажмите паузу, чтобы робот переключился из режима уборки в режим выбора. Чтобы приостановить робота:

A. Нажмите кнопку  на панели робота.

B. Нажмите кнопку  на пульте ДУ.



Примечание: Вы можете назначить роботу новые задачи, пока он находится на паузе.

3. Сон

Робот находится в режиме сна, если он не работает и индикатор выключен.

A. Робот переходит в режим сна, если не получал команд в течении 20 минут.

B. Нажмите и удерживайте кнопку  на роботе в течение 3 секунд, чтобы войти в режим Сна.



Примечание: Отключите питание, если робот не будет использоваться длительное время.

Эксплуатация

Планирование

Предустановите автоматический цикл уборки на любое время.

Робот получает задание на уборку за 23 часа. Если вы установите задание на 18:30 в 09:00, то робот начнет уборку через 6 1/2 часов, т.е. в 15:30. Робот будет производить уборку каждый день в одно и то же время, до момента выключения питания выключателем.



Примечание:

- A. Если выключить выключатель питания, уборка по плану будет отменена. Для включения плана уборки необходимо настроить его заново.
- B. Когда расписание будет подтверждено, робот начнет уборку автоматически в одно и то же время каждый день.

Как установить расписание уборки?

На панели робота

- A. Нажмите  чтобы войти в режим Планирования. На дисплее отобразится "00:00" с мигающим "00" слева;
- B. Нажмите  и  чтобы настроить часы;
- C. Нажмите  чтобы переключиться между часами и минутами;
- D. Нажмите  и  чтобы настроить минуты;
- E. Нажмите  чтобы сохранить расписание;
- F. Для отмены плана нажмите и удерживайте  более 5 секунд в режиме планирования.

Эксплуатация

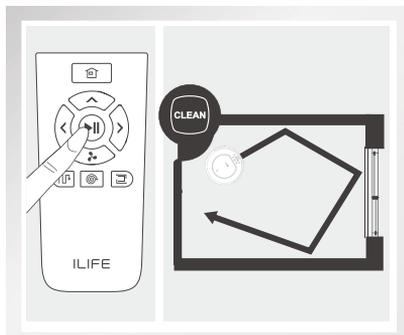
Режимы уборки

1. Режим АВТО

В режиме АВТО робот убирает автономно и корректирует методы уборки в зависимости от ситуации.

Примечание:

Для запуска режима АВТО нажмите на роботе или  на пульте ДУ.

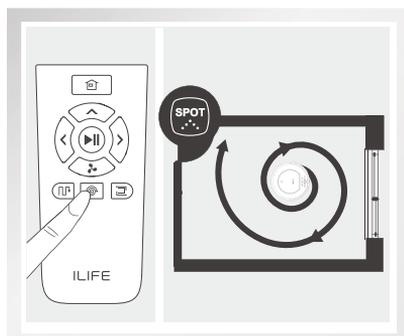


2. Режим Местный

Разместите робота в зоне, которая нуждается в глубокой очистке. Нажмите кнопку  на пульте ДУ, чтобы начать очистку.

Примечание:

Чтобы поставить уборку на паузу, нажмите  во время уборки. После завершения Местной уборки робот перейдет в режим АВТО.

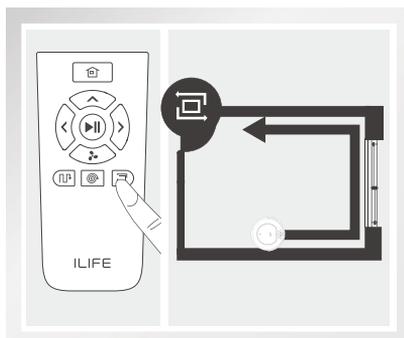


3. Краевой режим

Расположите робота ближе к стене и нажмите соответствующую кнопку на пульте ДУ.

Примечание:

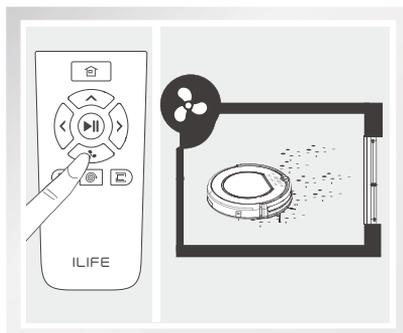
Чтобы поставить на паузу, нажмите  во время уборки. После завершения Краевой уборки робот перейдет в режим АВТО.



Эксплуатация

4. Режим MAX

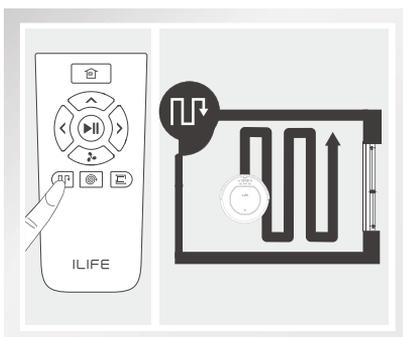
Подходит для среды с сильно загрязненным полом и большим количеством пыли. Нажмите кнопку MAX на пульте ДУ, чтобы увеличить мощность всасывания. Нажмите кнопку MAX еще раз, чтобы отключить этот режим.



5. Режим Путь

Нажмите кнопку на пульте ДУ, робот начнет уборку в режиме ПУТЬ, автоматически определит пропущенные зоны во время уборки, очистка станет более эффективной.

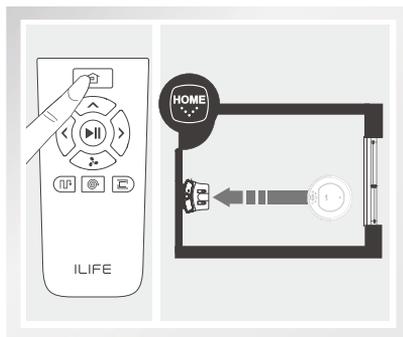
Примечание: Чтобы поставить на паузу, нажмите во время уборки. После завершения уборки в режиме ПУТЬ, робот перейдет в режим АВТО.



6. Режим автоподзарядки

В процессе уборки робот может определять уровень заряда батареи, а если разряжен, автоматически запускает режим «возврата для зарядки» и автоматически возвращается на зарядную станцию.

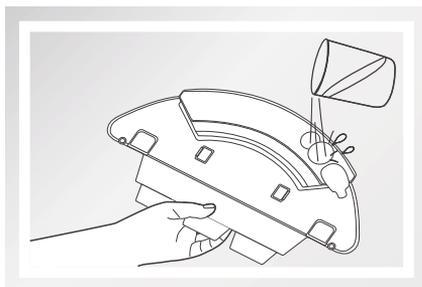
Примечание: Также с помощью кнопки  на пульте ДУ можно дать роботу команду запустить режим «возврат для зарядки».



Эксплуатация

Установка резервуара для воды и протирочной салфетки

1. Откройте крышку резервуара для воды и медленно наполните водой.
2. Закройте крышку, установите швабру и ее держатель. Убедитесь в надежности крепления к основанию робота.



Примечание:

- A. Снимите резервуар для воды и салфетку перед чисткой коврового покрытия.
- B. Убедитесь, что ткань салфетки не соприкасается или не попадает на колеса.

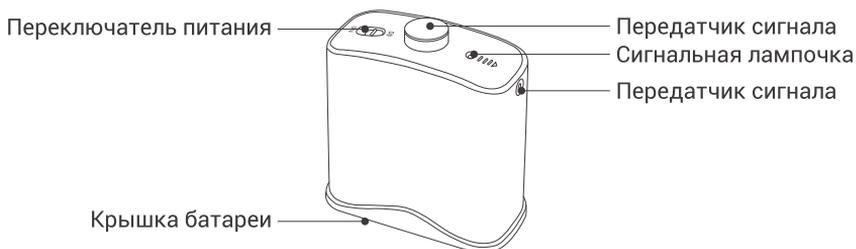
Внимание:

Всегда избегайте попадания воды на внешние датчики и внутренние части робота.

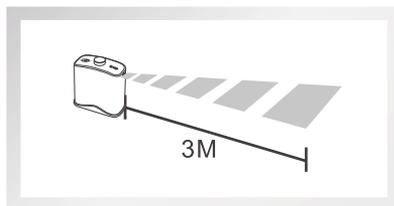
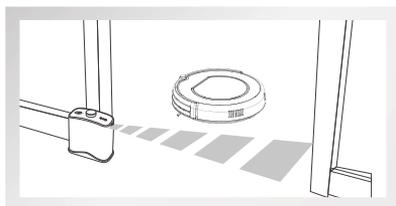
Эксплуатация

Electrowall

Электростена создает невидимый барьер, который V55 Pro не будет пересекать. Этот невидимый барьер может использоваться, чтобы ограничить доступ V55 Pro к определенной комнате или области.



- Сначала установите батарею, затем включите.
- Поместите Электростену на внешней стороне дверного проема, который вы хотите заблокировать.
- Убедитесь, что сигнальный логотип направлен вперед и в направлении места, которое вы хотите заблокировать.
- Выключайте Электростену после каждого использования.



Обслуживание

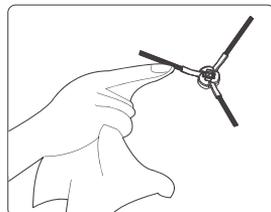
Перед обслуживанием выключите робот и отсоедините источник питания от зарядного устройства.

Очистка боковых щеток

Очистите боковые щетки, когда они загрязнились. Замените на новые, если они изношены.

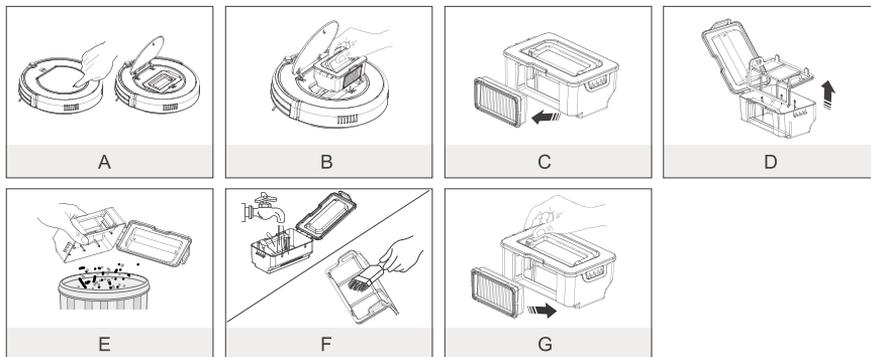
Примечание:

Конструкции левой и правой боковых щеток различны. Установите их правильно, следуя индикаторам «R» и «L».



Очистка пылесборника и фильтров

После каждого использования, пожалуйста, очищайте пылесборник и фильтр, не оставляя на потом, в соответствии с приведенными рисунками.



Подсказки:

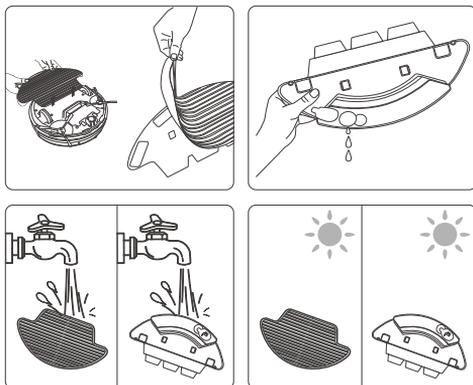
- A. После извлечения пылесборника, пожалуйста, проверьте, нет ли посторонних предметов в отверстии для всасывания и очистите его.
- B. Основной фильтр и все сменные аксессуары промывайте водой через 15-30 дней и оставляйте в прохладном проветриваемом месте для сушки на воздухе. Не сдавливайте.
- C. Высокоэффективный фильтр можно очистить похлопывая, но его нельзя промывать водой.

Обслуживание

Очистка салфетки

Очищайте салфетку и резервуар для воды после каждого использования:

1. Снимите резервуар для воды с низа робота. Снимите салфетку.
2. Откройте крышку резервуара для воды и опорожните.
3. Вымойте и высушите на воздухе салфетку и резервуар для воды.



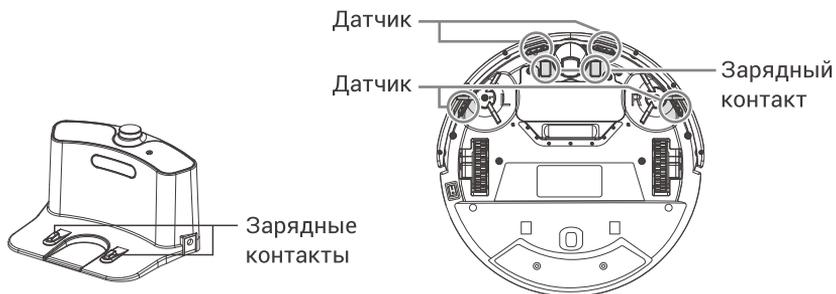
Очистка датчиков и зарядных контактов

Аккуратно протрите стекла датчиков и зарядные контакты мягкой тканью.



Примечание:

Очищайте зарядные контакты, когда они загрязняются.



Решение проблем

Таблица кодов ошибок

Представлены предупреждения, отображаемые на дисплее.

Код ошибки	Возможная причина	Решение
E01	Левое колесо не вращается.	Проверьте состояние левого колеса.
E02	Правое колесо не вращается.	Проверьте состояние правого колеса.
E04	Робот не на ровном полу.	Верните робота на ровный пол.
E05	Ошибка датчика обрыва.	Очистите датчик обрыва. Обратитесь в СЦ если проблема не решена.
E06	Ошибка датчика бампера.	Проверьте работу бампера и посторонние предметы в нём.
E07	Левая боковая щетка не работает.	Проверьте состояние левой боковой щетки.
E08	Правая боковая щетка не работает.	Проверьте состояние правой боковой щетки.
E09	Робот застрял.	Переместите робота и запустите.
E10	Аномальная батарея.	Выключите питания и перезапустите.
LO	Низкое напряжение батареи.	Зарядите аккумулятор.
 !	Пылесборник полон или засорен.	- Опустощите пылесборник. - Очистите засор.

Примечание:

Если вышеуказанные методы не могут решить проблему, попробуйте выполнить следующие операции:

1. Выключите и включите выключатель питания на боковой части робота, чтобы перезапустить его.
2. Если проблему не удастся решить после перезапуска устройства, отправьте робот в сервисный центр для ремонта.

ERP information

AC adapter Manufacturer's name or trade mark, commercial registration number and address	HU NAN GIANTSUN POWER ELECTRONICS CO., LTD Building 16, 17, Taiwan Industrial Zone, Nonferrous Metals Industrial park, 423038, Chenzhou, Hunan, China
AC adapter Model identifier	GSCV0500S024V12E
Input voltage	100–240 V~
Input AC frequency	50/60 Hz
Output voltage	24V
Output current	0.5A
Output power	12W
Average active efficiency	83.95%
Efficiency at low load (10%)	80.35%
No-load power consumption	0.06W

Percentage of nameplate output current

Load condition 1	100%±2%
Load condition 2	75%±2%
Load condition 3	50%±2%
Load condition 4	25%±2%
Load condition 5	10%±1%
Load condition 6	0%

